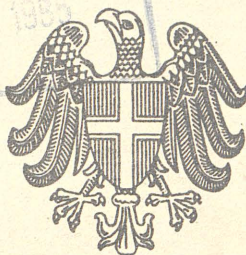


# Amtsblatt der Stadt Wien

Aus  
Altpapier  
hergestellt

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien —  
Presse- und Informationsdienst (MA 53),  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.  
Redaktion: Ilona Holzer und Franziska Wohl,  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien, Telefon 42 800-2939,  
2973 Durchwahl. Verwaltung: Klappe 2975.  
Zentralsparkassen-Konto: 696.202.605.



Anzeigenannahme, Postanschrift:  
1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 Durchwahl.  
Hersteller: Druckhaus Vorwärts Ges. m. b. H.,  
1050 Wien, Rechte Wienzeile 97.  
Abonnement und Vertrieb: EDV — Elektronische Datenverarbeitung  
Ges. m. b. H., Postfach 267, 1061 Wien, Telefon 56 07/226 DW.  
Jahresabonnement (einschließlich „wien aktuell“) 350 Schilling.  
Abonnement-Einzahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696.213.107.  
Verlags- und Herstellungsort Wien.

## WIENER STÄDTISCHE WECHSELSEITIGE VERSICHERUNGSANSTALT

Wien 1, Schottenring 30, Ringturm

### EINLADUNG

Die

40. Versammlung  
der Mitgliedervertretung

der Wiener Städtischen Wechselseitigen Versi-  
cherungsanstalt findet am Mittwoch, dem  
12. Juni 1985, um 15 Uhr im Sitzungssaal der An-  
stalt, Wien 1, Schottenring 30, 20. Stock, statt.

### Tagesordnung

1. Beschlußfassung über den Jahresabschluß  
1984.
2. Beschlußfassung über die Gewinnausschüt-  
tung 1984.
3. Beschlußfassung über die Entlastung des  
Vorstandes und des Aufsichtsrates für das Ge-  
schäftsjahr 1984.
4. Beschlußfassung über Änderungen der Versi-  
cherungsbedingungen und der Tarife gemäß  
§ 8 Abs 1 lit d der Satzung.

Die Mitgliedervertreter werden hiemit zu die-  
ser Versammlung der Mitgliedervertretung höf-  
lichst eingeladen.

Gemäß § 13 Abs 4 der Satzung ist die Mitglie-  
dervvertretung bei Anwesenheit von mindestens  
einem Drittel der Mitglieder der Mitgliederv-  
tretung beschlußfähig. Ist die erforderliche Zahl  
nicht erschienen, so kann über die in der Tages-  
ordnung angekündigten Gegenstände nach Ab-  
warten einer halben Stunde ohne Rücksicht auf  
die Zahl der anwesenden Mitglieder beschlossen  
werden.

Wien, im Mai 1985

Der Vorstand

### Verlustanzeigen

Folgende amtliche Dienstlegitimationen sind in Ver-  
lust geraten und werden hiermit für ungültig erklärt:

Dienstlegitimation Nr 47 406 des Stadtbaurats Dipl  
Ing Rainer Schimka;

Dienstlegitimation Nr 47 978 des ehemaligen Bedien-  
steten der Stadt Wien Sudesh Kumar W a l i a.

(MD-BD 101/85.)

### Bestellung eines Dampfkesselinspektors

Der Landeshauptmann von Wien hat auf Grund des  
§ 49 Abs 1 und 3 der Dampfkesselverordnung BGBl  
Nr 83/1948 mit Entschluß vom 25. Februar 1985,  
MD-BD 101/85, Dipl Ing Johann Sch w i h l a für die  
Dauer seiner Anstellung beim Technischen Überwa-  
chungs-Verein Wien zum Dampfkesselinspektor für  
das Bundesland Wien bestellt.

Als Dampfkesselinspektor ist der Genannte auch zur  
Abnahme der Prüfung für Dampfkesselwärter berech-  
tigt.

Sein Amtssitz ist Wien 1, Krugerstraße 16 (Techni-  
scher Überwachungs-Verein Wien).

Wien, am 26. April 1985

Amt der Wiener Landesregierung  
Magistratsdirektion-Stadtbauverwaltung

## WIENER STÄDTISCHE WECHSELSEITIGE VERSICHERUNGSANSTALT

Wien 1, Schottenring 30, Ringturm

### BEKANNTMACHUNG

Gemäß § 47 Abs 3 Versicherungsaufsichts-  
gesetz (§ 91 Aktiengesetz 1965) geben wir fol-  
gende Änderung im Aufsichtsrat bekannt:

Herr Franz Braun, Wien, welcher gemäß  
§ 110 Arbeitsverfassungsgesetz in den Aufsichts-  
rat unserer Anstalt entsandt war, ist aus dem  
Aufsichtsrat ausgeschieden.

Gemäß § 110 Arbeitsverfassungsgesetz hat der  
Zentralbetriebsrat Frau Ingrid Lawall,  
Wien, in den Aufsichtsrat entsandt.

Wien, im Mai 1985

Der Vorstand

### Ehrungen

Der Wiener Gemeinderat beschloß in seiner  
Sitzung vom 26. April folgende Ehrungen:

Der Schriftsteller Prof Elias Canetti wird  
zum Ehrenbürger der Stadt Wien ernannt.

Den Ehrenring der Stadt Wien erhalten der  
Autor und Maler Prof Carry Hauser und  
o Hochschulprof Dipl Ing Dr Roland Rainer.

Die Ehrenmedaille der Bundeshauptstadt  
Wien in Gold erhält o Univ Prof Dr Josef Rum-  
melhardt.

\*

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer  
Sitzung am 30. April folgende Ehrung:

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes  
Wien erhält der Holzschnitzer Sepp Horn-  
g a c h e r.

### Wichtigste Fälligkeitstermine der Abgaben der Stadt Wien im Juni 1985

Im Juni 1985 sind nachstehende Abgaben fällig:

10. Juni: Ankündigungsabgabe für Mai, Dienstgeber-  
abgabe für Mai, Getränkesteuer für Mai, Gefrorenes-  
steuer für Mai, Vergnügungssteuer (bei Dauerveran-  
staltungen) und Sportgroschen für Mai.

14. Juni: Anzeigenabgabe für Mai, Ortstaxe für Mai.

15. Juni: Lohnsummensteuer für Mai.

30. Juni: Vergnügungssteuer (bei Spielapparaten ge-  
mäß § 26) für Juli.

### Aus dem Inhalt

Gemeinderatsausschuß Finanzen und Wirtschaftspolitik vom 15. 3. 1985 ...	3
Gewerbebeanmeldungen vom 15. bis 19. 4. 1985 .....	13
Konzessionerteilungen vom 15. bis 19. 4. 1985 .....	15
Bauansuchen vom 13. bis 20. 4. 1985 ...	17
Befristete Zulassung des Sanibroy- Fäkalienzerkleinerers .....	19
Kundmachung der MA 21 .....	21

Vergabe von Arbeiten .. 21, 23, 25, 27, 29, 30

14 EINSATZFAHRZEUGE  
DAVON 9 MIT FUNK



Ihr Fachgeschäft für Sicherheit  
**Schlüssel-Klinik**

ING. JOSEF **Saibel**

Karmelitergasse 3 · 1020 Wien  
SCHLÜSSELDIENST — AUFSPERRDIENST

**Tel. 33 44 61**

**EINBRUCHSCHUTZTÜREN SCHUSSICHER**



SICHERHEITSSCHLÖSSER  
ALLER SYSTEME  
inkl. Montage  
ZENTRALSPERREN  
TÜRSCHLIESSE  
HAUSTORE AUS  
STAHL — ALUMINIUM  
Sämtliche Reparaturarbeiten  
in ganz Wien

KONTRAHENT ÖFFENT-  
LICHER DIENSTSTELLEN

EINBRUCHSCHUTZTÜREN





## ASPHALT FELSINGER

ASPHALTIERUNGEN, FARBIGE BESCHICHTUNGEN  
SCHWARZDECKUNGEN, ABDICHTUNGEN GEGEN  
FEUCHTIGKEIT, BITUMINÖSER STRASSENBAU,  
ELASTISCHE BELÄGE FÜR SPORT-, SPIEL- UND  
TENNISPLÄTZE — GREEN-SET — SQUASH

ASPHALTUNTERNEHMUNG  
ROBERT FELSINGER

1111 Wien, Wildpretstraße 114  
Tel. 76 16 51 Δ Telex: felsas 133236

### PAUL GRUBER

MALER- UND  
ANSTREICHERMEISTER

1060 WIEN, WEBGASSE 10  
TELEFON 56 21 87

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### ING. G. BAYER

Gesellschaft m. b. H.

Büro: 1090 Wien, Säulengasse 21/7  
Telefon 34 53 95

ZIMMERMEISTER

### HERMANN FUSS

GOTRAMGASSE 5  
1220 WIEN Tel. 22 21 74

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Rauchfang-Pat.-Ausschleifunternehmen

### GERHART HOHENBERGER

Behördl. konz. Rauchfangkehrermeister

SPECKBACHER-  
GASSE 6  
1160 WIEN  
TELEFON 45 15 95



64-31-96

1100 WIEN  
NEILREICHGASSE 72

KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

### KOGLER GES. M. B. H.

GERÜSTBAU

2351 WIENER NEUDORF, RICOWEG 10, TELEFON 0 22 36/84 5 70 oder 85 1 70

BAUSPENGLEREI

### Josef Ertler

Wien 3, Rüdengasse 19

Gegründet 1872 Telefon 72 12 81 Serie

BAUMEISTER ING.

### Herbert CHARVAT

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU  
1160 WIEN, ARNETHGASSE 76

TELEFON 46 31 33

### gerhard dallinger stahlbau schlosserei

1080 Wien, Blindengasse 46  
Telefon 42 27 52

GARTENGESTALTUNG

### W. Eichhorn & Co.

Inh. Helmut Eichhorn

1100 Wien, Stockholmer Platz 1  
Telefon 68 23 92

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Sanitär-Heizungs-Installationen-Ges. m. b. H.

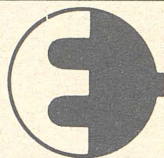


Tel. 64 27 47

Inh.: E. Machacek

1100 Wien  
Gudrunstraße 161

Kontrahent öffentlicher Dienststellen



ELEKTRO

Installationen · Handel · Blitzschutz · Hochspannung

ING. EGERMANN Ges. m. b. H.

1020 Wien, Franzensbrückenstraße 26 · Telefon 24 41 48

Kontrahent  
der  
Stadt Wien

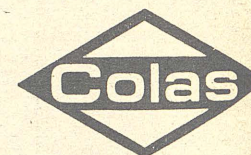


### DURAMENT-ESTRICH-BAU G.M.B.H.

DURAMENT-ESTRICHE AUS SYNT. ANHYDRIT · DURAMIN-ANHYDRIT-  
HARZ-ESTRICHE · DURAPLAST-ZEMENT-ESTRICHE · DURAMENT-HART-  
BETON-BÖDEN · FLINTKOTE-(COLFLOOR-)INDUSTRIEBÖDEN · SPEZIAL-  
INDUSTRIE-ESTRICHE · KUNSTHARZ-BESCHICHTUNGEN

1100 Wien, Ettenreichgasse 38, Telefon 64 21 05, 62 29 58, Telex 13 5980 dures a

Kontrahent öffentlicher Dienststellen



VERTRIEB UND VERKAUF  
PRODUKTE DER  
COLAS BAUCHEMIE HAMBURG



# Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom  
13. bis 20. April 1985

## Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. **Bezirk:** Am Hof 5, Selbstfahreraufzug, Peter Eder, 7, Zieglergasse 57/24, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Ing Richard Lugner, 7, Kaiserstraße 45.

Hohenstaufengasse 4, 2 Selbstfahreraufzüge, Antoni, Hacker & Co KG, im Hause, Planverfasser Koberl & Co GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 215, Bauführer Walter Ruck GesmbH, 11, Hörtengasse 56.

Uraniastraße 2, Selbstfahreraufzug, Nordstern Versicherungs-AG, im Hause, Planverfasser Köberl & Co GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 215, Bauführer Walter, Friedl & Co KG, 1, Lobkowitzplatz 1.

2. **Bezirk:** Engerthstraße 151, Selbstfahreraufzug, Ernst Krause & Co, im Hause, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Ferdinand Schindler, 16, Abelegasse 2.

3. **Bezirk:** Erdbergstraße 131, Selbstfahreraufzug, Karl R. Große GesmbH & Co KG, im Hause, Planverfasser Kone Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer Ing Claus Strohmaier, 3, Klimschgasse 25.

Göllnergasse 25, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Dipl Ing Walter Proche, 13, Lainzer Straße 134, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Reisnerstraße 55, 2 Selbstfahreraufzüge, Generali Allgemeine Lebensversicherung AG, 1, Bauernmarkt 12, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Hofman & Maculan Bau AG, 1, Annagasse 6.

5. **Bezirk:** Bräuhäusgasse 56, 2 Selbstfahreraufzüge, Wien-Süd, Gemeinnützige Bau- und WohnungsgesmbH, 23, Untere Aquäduktgasse 7, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer F. Lang & K. Menhofer BaugesmbH, 5, Margaretenstraße 70 A.

8. **Bezirk:** Pfeilgasse 42, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Architekt Dipl Ing Walter Lagler, 4, Kleine Neugasse 10, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

9. **Bezirk:** Maria-Theresien-Straße 11, Selbstfahreraufzug, Österreichischer Gewerkschaftsbund, 1, Hohenstaufengasse 12, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Vindobau GesmbH, 17, Palfygasse 25.

Nordbergstraße 14, Be- und Entlüftungsanlage, MA 32, Planverfasser Kraft & Wärme GesmbH, 14, Linzer Straße 455, Bauführer Eisinger GesmbH, Drasenhofen, Niederösterreich.

10. **Bezirk:** Kurbadstraße 14, Erweiterung der Patisserie, Ekazent Bau-, Immobilienmakler- und WerbegesmbH, 9, Nußdorfer Straße 38, Planverfasser Ekazent Bau-, Immobilienmakler- und WerbegesmbH, 9, Nußdorfer Straße 38, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

11. **Bezirk:** Thürlhofstraße 350, Neubau einer Aufbahrungshalle, MA 43, Planverfasser MA 43, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

11. Haidequerstraße 6, EBS Entsorgungsbetriebe Simmering GesmbH & Co KG, im Hause, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

12. **Bezirk:** Ehrenfeldgasse 1, Selbstfahreraufzug, Johann Schediw, 7, Westbahnstraße 56–58, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Josef Handler, 18, Leo-Slezak-Gasse 3/2.

13. **Bezirk:** Wolkersbergenstraße 1, bauliche Abänderungen im Keller, MA 23, Planverfasser MA 19, Bauführer Ing Viktor Hörnlein, 14, Penzinger Straße 128.

14. **Bezirk:** Lenneigasse 4, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Dipl Ing Walter Proche, 13, Lainzer Straße 134, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

15. **Bezirk:** Anschützgasse 1, 2 Selbstfahreraufzüge, Jugend & Volk VerlagsgesmbH, 1, Tiefer Graben 7–9, Planverfasser C. Haushahn GesmbH & Co, Stuttgart, Borsigstraße 24, BRD, Bauführer WIBEBBA BaugesmbH, 1, Wallnerstraße 4.

16. **Bezirk:** Flötzersteig, Um- und Zubau zur Müllverbrennungsanlage, Heizbetriebe Wien GesmbH, 9, Spittelauer Lände 45, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

18. **Bezirk:** Simonygasse 2 B, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Architekt Dipl Ing Walter Lagler, 4, Kleine Neugasse 10, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Weitlofgasse 11, Selbstfahreraufzug, Dr Peter Dirnbacher, 8, Florianigasse 38, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Ing Hans Hodeczek, 10, Landgutgasse 51/8.

19. **Bezirk:** Döblinger Gürtel 10, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Dipl Ing Walter Proche, 13, Lainzer Straße 134, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Flotowgasse 7, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Architekt Dipl Ing Walter Lagler, 4, Kleine Neugasse 10, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Heiligenstädter Straße 141, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Architekt Dipl Ing Lucia Aichinger, 13, Preindlgasse 14, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Heiligenstädter Straße 163, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser Dipl Ing Walter Proche, 13, Lainzer Straße 134, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

20. **Bezirk:** Hartlgasse 20, Selbstfahreraufzug, T. Brousek, 15, Markgraf-Rüdiger-Straße 8/5, Planverfasser Grötzer & Büttner, 22, Hosnedlgasse 17, Bauführer Schmid BaugesmbH, 3, Landstraße Hauptstraße 2 A.

21. **Bezirk:** Am Spitz 2, Selbstfahreraufzug, Creditanstalt-Bankverein, 9, Julius-Tandler-Platz 3, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Franz Seidl GesmbH, 21, Shuttleworthstraße 19.

Julius-Ficker-Straße 86, Ölfeuerungsanlage, Aral Austria GesmbH, 4, Favoritenstraße 36, Planverfasser Fritz Kutscha GesmbH, 23, Lemböckgasse 47, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Leopoldauer Straße 164, Kleinlastenaufzug, Chu Ming Shin, Baden/Wien, Pergerstraße 11, Niederösterreich, Planverfasser Dipl Ing A. Lödige GesmbH, 22, Siegesplatz 14, Bauführer Hofstätter, Trumau/Aspangbahn, Niederösterreich.

Paul-Hopfner-Gasse 15, Ölfeuerungsanlage, Waltraud Strauch, im Hause, Planverfasser Zentrassan GesmbH, 2, Ybbsstraße 25, Bauführer Vladar & Co GesmbH, 21, Brünner Straße 240.

22. **Bezirk:** Schillochweg 37, Ölfeuerungsanlage, Alois Tüchler, im Hause, Planverfasser Calor Wärmetechnik GesmbH, 22, Wagramer Straße 173, Bauführer Ing Franz Topka, 23, Terramaregasse 7.

23. **Bezirk:** Brunner Straße 48, 10 Regalförderzeuge, 1 Laufkran, ÖAF – Gräf & Stift AG, 21, Brünner Straße 72, Planverfasser Architekt Dipl Ing Fred Achammer, Innsbruck, Karl-Kapferer-Straße 5, Tirol, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Endresstraße 69, Kesselzulagerung, Aral Austria GesmbH, 4, Favoritenstraße 36, Planverfasser Aral Austria GesmbH, 4, Favoritenstraße 36, Bauführer Dipl Ing Max Fischer & Co BaugesmbH, 8, Josefstädter Straße 75.

Zemlinskygasse 24, Ölfeuerungsanlage, Gerhard Foßner, im Hause, Planverfasser W. Attems OHG, 23, Siebenhirtenstraße 15, Bauführer Peter Krammer, Laab im Walde, Niederösterreich.

## Abbrüche

23. **Bezirk:** Speisinger Straße 159, Tankstelle, Mobil Oil Austria AG, 1, Schwarzenbergplatz 3, Planverfasser Mobil Oil Austria AG, 1, Schwarzenbergplatz 3, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.



Pflasterungsarbeiten im Auftrag  
der MA 28 im Bereich Wien 3, Geusaugasse

Stadtpflastermeister

# Peter Hennig- Skok

Ges. m. b. H. & Co. KG

1160 Wien, Lorenz-Mandl-G. 26/11

Tel. 95 75 96

92 27 244

übernimmt sämtliche  
Pflasterungsarbeiten

KLEINSTEINE  
NATURSTEINE

Kontrahent der Gemeinde Wien



**Know-how  
und erstklassiges  
technisches  
Personal**

# **Wir bauen:**

Umweltschutzanlagen,  
Kraftwerke, U-Bahnen,  
Tunnelbauten, Straßen,  
Brücken, Hochbauten,  
Althausanierungen,  
Industrieanlagen u.v.a.



# **rella**

**BAUGESELLSCHAFT M.B.H.**  
1081 Wien, Albertgasse 31—33  
Tel. 42 35 01-09, Telex: 1-14762

Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen  
bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:  
Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte  
hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit.  
Herzlichen Dank.

**P.b.b.**